

**Marques déposées:**

Skype est une marque déposée de Skype Technologies S.A.

IBM est une marque déposée de IBM Corporation.

Windows est une marque déposée de Microsoft Corporation.

Toutes les autres marques déposées citées sont propriétés de leur sociétés respectives.

Copyright(c) 2006, Tous droits réservés

2006-01-01 Ver.1.0

## Contenu

---

|  |    |
|--|----|
| 1. Introduction au produit.....                    | 3  |
| 1.1 Caractéristiques .....                         | 3  |
| 1.2 Contenu de l'emballage .....                   | 3  |
| 1.3 Description des fonctions des touches.....     | 4  |
| 2. Installation.....                               | 5  |
| 2.1 Installation du matériel.....                  | 5  |
| 2.2 Installation du programme Skype.....           | 5  |
| 2.3 Installation du Driver .....                   | 5  |
| 2.4 Paramètres Audio du dispositif .....           | 8  |
| 3. Utiliser votre Vipfoner™ 270 .....              | 8  |
| 3.1 Appeler un utilisateur de Skype .....          | 8  |
| 3.2 Appeler un téléphone fixe ( hors Skype ) ..... | 8  |
| 3.3 Répondre à un appel .....                      | 9  |
| 3.4 Ajuster le volume.....                         | 9  |
| 3.5 Définir les touches d'appel direct.....        | 9  |
| 4. Driver: Instructions du Programme .....         | 10 |
| 4.1 Paramètres avancés.....                        | 10 |
| 4.2 Contrôle de Volume .....                       | 11 |
| 4.3 Paramètres Audio du dispositif .....           | 11 |
| 4.4 À propos .....                                 | 11 |
| 4.5 Sortie .....                                   | 11 |
| 5. Questions fréquentes .....                      | 12 |
| 6. Spécifications .....                            | 13 |

## 1. Introduction au produit

Félicitations pour l'achat de votre nouveau Soyntec® Vipfoner™ 270. Vipfoner™ 270 est un téléphone USB compatible avec Skype. Vous pouvez contrôler le logiciel Skype avec le clavier de votre Vipfoner™ 270 et ainsi accéder aux fonctions d'appel et choisir un contact de votre liste de contacts de Skype. De plus, la technologie d'élimination d'écho améliorera la qualité de vos conversations téléphoniques.

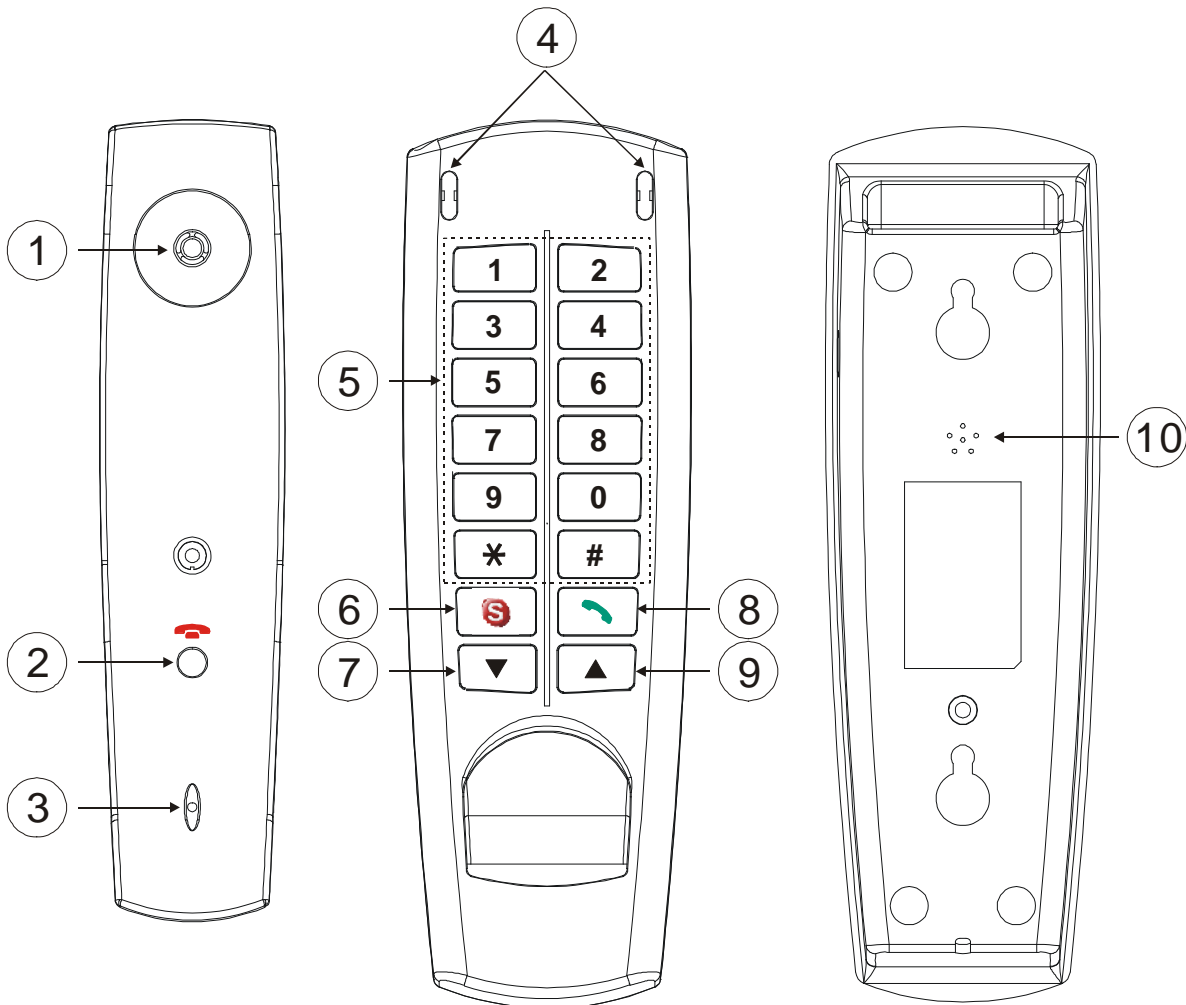
### 1.1 Caractéristiques

- Compatible avec les spécifications USB 1.1.
- Compatible avec le logiciel Skype VoIP ( Voice over Internet Protocol ).
- Touches de raccourcis pour contrôler les fonctions Skype: décrocher, 0 ~ 9 \* #, envoyer, raccrocher.
- Microphone et haut parleur intégrés.
- Technologie d'élimination d'écho pour une meilleure qualité
- Plusieurs fonctions de sonnerie pour les appels entrants.
- Design élégant et ergonomique.
- Idéal sur table ou accroché au mur

### 1.2 Contenu du produit

- Téléphone USB x 1
- CD d'installation x 1 (Logiciel et mode d'emploi)
- Mode d'emploi x 1

### 1.3 Description des touches de fonction



|    |                           |  |
|----|---------------------------|--|
| 1  | <b>Haut Parleur</b>       | Haut Parleur   |
| 2  | <b>Bouton Raccrocher</b>  | Finir un appel et en commencer un nouveau                |
| 3  | <b>Microphone</b>         | Microphone   |
| 4  | <b>LED</b>                | Indicateur d'allumage et d'appel                         |
| 5  | <b>Boutons numériques</b> | Clavier numérique et touches de raccourci                |
| 6  | <b>Bouton Skype</b>       | Selectionne les fonctions Skype, appels manqués et reçus |
| 7  | <b>Bouton descendre</b>   | Descendre dans la liste                                  |
| 8  | <b>Bouton Appel</b>       | Passer un appel  |
| 9  | <b>Bouton monter</b>      | Monter dans la liste                                     |
| 10 | <b>Buzzer</b>             | Sonnerie d'appel entrant                                 |

## 2 Installation

### 2.1 Installation du dispositif

Connectez votre Vipfoner™ 270 à un port USB libre de votre ordinateur. Le système détectera automatiquement un dispositif audio USB.

### 2.2 Installer le logiciel Skype

Si le logiciel Skype n'est pas encore installé sur votre ordinateur, téléchargez la dernière version du programme sur le site [www.skype.com](http://www.skype.com). Si vous rencontrez des problèmes pour installer Skype, consultez la section d'aide du site de Skype.

### 2.3 Installation du Driver du Vipfoner™ 270

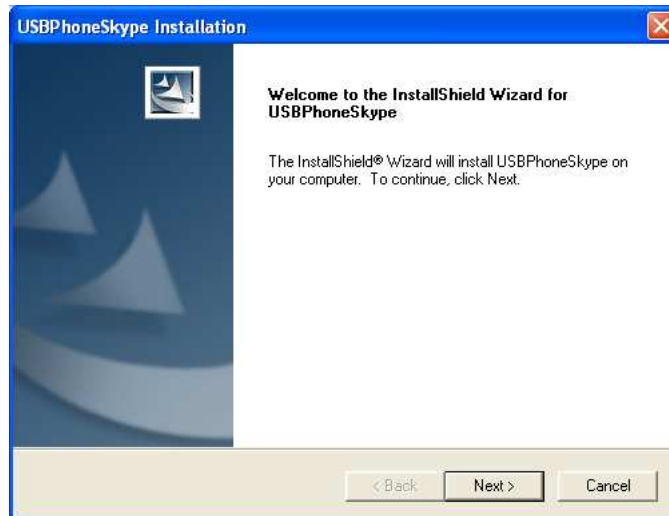
1. Introduisez le CD Vipfoner™ 270 dans le lecteur de CD-ROM/DVD de votre ordinateur. Vous verrez apparaître l'image suivante:



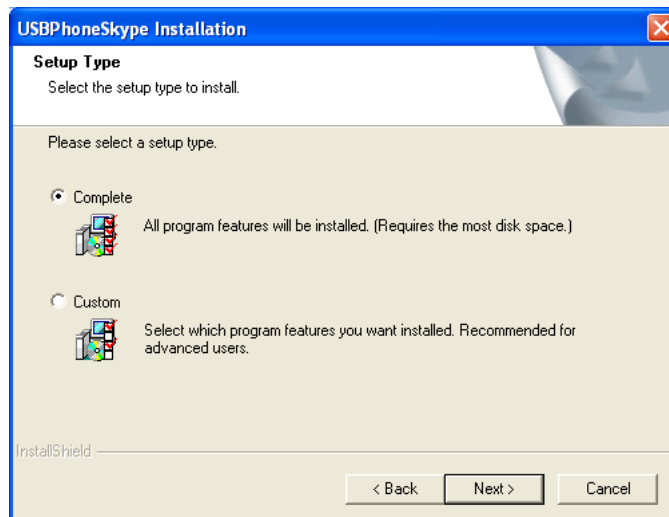
2. Cliquez sur Install Vipfoner™ 270 Driver pour démarrer l'installation.



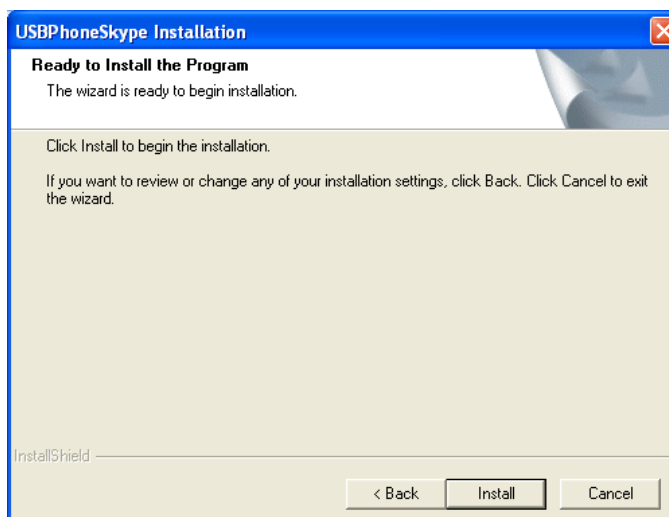
3. Cliquez sur Next.



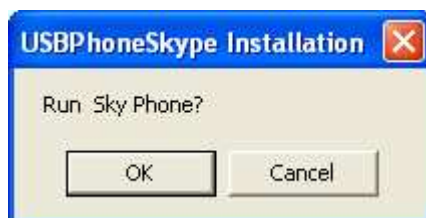
4. Cliquez sur Next.



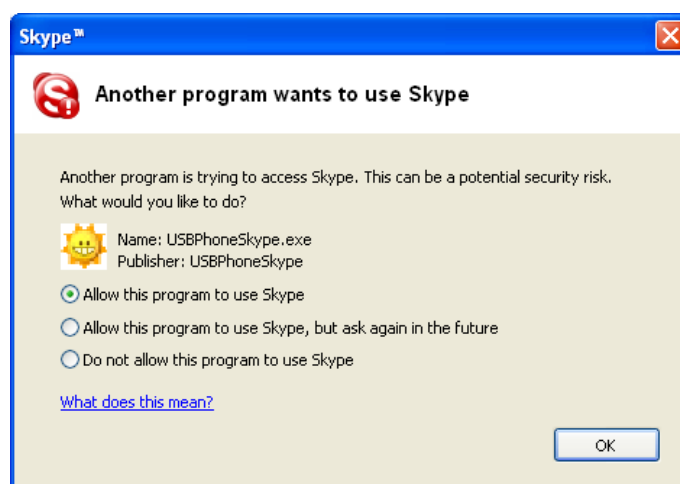
5. Cliquez sur Install pour commencer l'installation.



6. Un fois finalisée l'installation, cliquez sur OK pour demarrer l'interface du programme.



7. Quand la fenêtre "Another program wants to use Skype" (un autre programme veut utiliser Skype) apparait, selectionnez "Allow this program to use Skype" (permettre a ce programme d'utiliser Skype) et cliquez sur le bouton OK.



Note:

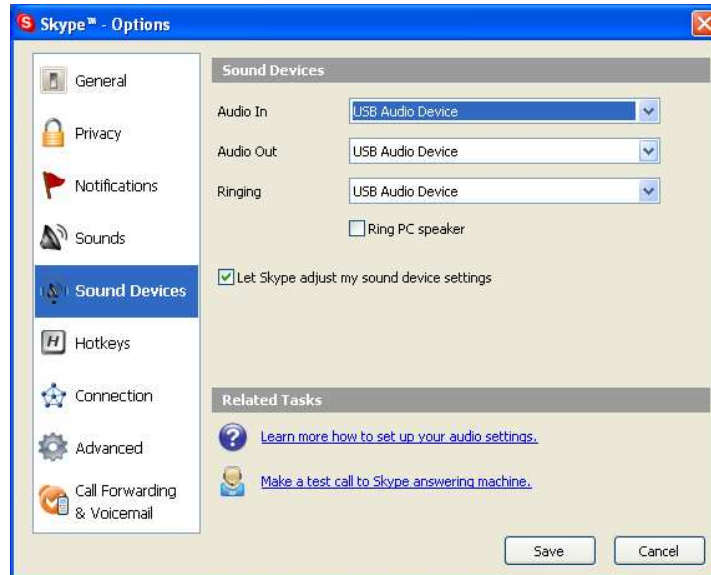
Si vous selectionnez accidentellement "Do not allow this program to use Skype" (Ne pas permettre à ce programme d'utiliser Skype), ouvrez le programme Skype et suivez les étapes suivantes: Cliquez sur "Tools → Options → Privacy → Manage other programs' access to Skype" (Outils → Options → Privacité → Gestionnaire d'accès d'autres programmes à Skype), Selectionnez "USBPHONESKYPE.EXE" et cliquez sur "Change" (changer), puis selectionnez l'option correcte pour permettre le programme d'accéder à Skype.

8. Quand vous finissez d'installer le driver, une icone en forme de petite balle ronde s'installera dans la barre de système. L'icone peut avoir diferentes couleurs. Chaque couleur représente un statut de connexion diférent du téléphone USB Vipfoner™ 270, comme indiqué sur la liste suivante:

|   |         |   |
|---|---------|---|
|  | (Noire) | Téléphone USB déconnecté / Skype déconnecté |
|  | (Verte) | Téléphone USB connecté/ Skype connecté      |
|  | (Rouge) | Téléphone USB déconnecté / Skype connecté   |
|  | (Bleue) | Téléphone USB connecté/ Skype déconnecté    |

## 2.4 Paramètres audio et son

Dans le menu Skype, sélectionnez “Tools→Options→Sound Devices” (Outils → Options → Dispositifs de son) . Dans les onglets “Audio In” et “Audio Out”, sélectionnez USB Audio Device, et cliquez sur garder.



## 3 Utiliser votre Vipfoner™ 270

### 3.1 Appeler un utilisateur de Skype

Décrochez le combiné. La fenêtre Skype apparaîtra automatiquement. Pressez le bouton de liste Skype une ou plusieurs fois pour sélectionner votre contact dans la liste de contacts Skype, la liste d'appels en absence ou la liste d'appels effectués. Pressez les touches Haut et Bas pour monter ou descendre dans la liste. Quand vous trouvez le contact que vous desirez appeler, pressez la touche Appel et Skype composera le numéro automatiquement. Si vous desirez annuler l'appel, vous devez presser le bouton Raccrocher ou raccrocher physiquement le combiné sur sa base.

### 3.2 Appeler un numéro de téléphone fixe (hors Skype)

Pour pouvoir utiliser cette fonction, vous devrez acheter du crédit hors Skype depuis le site de Skype. Pour toute information sur comment acheter du crédit hors Skype, visitez [www.skype.com](http://www.skype.com).

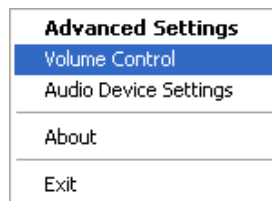
Pour passer un appel hors Skype, décrochez le combiné, composez le numéro grâce aux touches numériques du téléphone USBVipfoner™ 270 et pressez le bouton Appel pour composer et appeler

### 3.3 Répondre à un appel

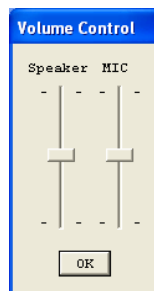
Quand le téléphone USB Vipfoner™ 270 sonne, décrochez le combiné pour répondre à l'appel entrant et raccrochez le combiné sur sa base pour finaliser l'appel.

### 3.4 Ajuster le Volume

Faites un clic droit sur l'icone du téléphone USB Vipfoner™ 270 dans la barre système et sélectionnez Volume Controle.

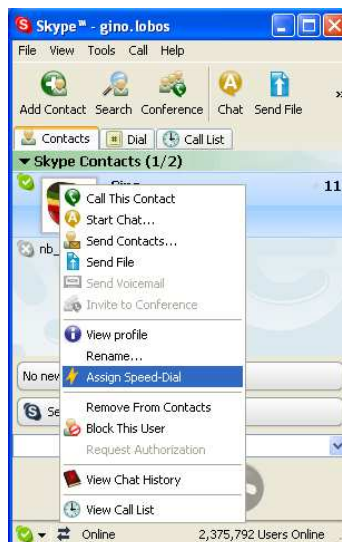


Bougez la barre du haut parleur vers le haut ou le bas pour ajuster le volume du haut parleur. Bougez la barre du microphone vers le haut ou le bas pour ajuster le volume du microphone.

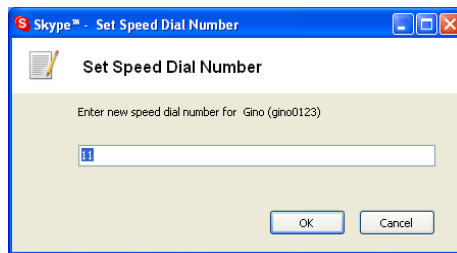


### 3.5 Définir les touches de raccourcis d'appels

Ouvrez la fenêtre Skype, faites un clic droit sur le nom du contact de la liste et sélectionnez Assign Speed-Dial (Définir touche de raccourci).



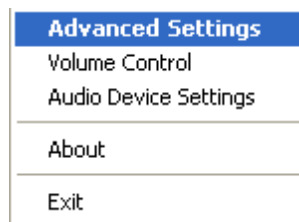
Entrez le numéro de touche de raccourci que vous desirez définir (par exemple, tapez "11") et cliquez OK.



Composez "11" sur le clavier numérique du téléphone USB Vipfoner™ 270. Ce numéro se montrera dans la fenêtre Skype. Pressez le bouton Composer du téléphone USB Vipfoner™ 270 pour effectuer l'appel.

## 4 Driver: Instructions de l'interface du programme

Faites un clic droit sur l'icone de la barre système du Vipfoner™ 270. Il y a 5 choix dans la liste. Sélectionnez Advanced Settings (paramètres avancés).



### 4.1 Paramètres avancés

#### Auto Switch Audio Device (changement automatique de dispositif audio)

Quand cette option est sélectionnée, Skype changera à un dispositif audio disponible et approprié automatiquement.

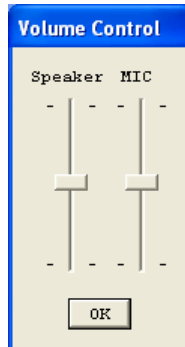
#### Auto Run Skype when Plug in (Demarrer Skype automatiquement si connecté)

Si le programme Skype n'est pas exécuté, l'interface du programme démarrera Skype automatiquement quand vous brancherez le Vipfoner™ 270 dans un port USB libre de votre ordinateur.



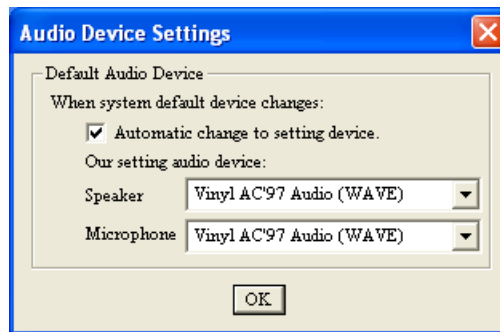
## 4.2 Volume Control (Contrôle de volume)

Vous pouvez contrôler le volume du haut parleur et du microphone depuis la fenêtre suivante.



## 4.3 Audio Device Settings (Paramètres du dispositif audio)

Utilisez cette fenêtre de paramètres pour modifier les paramètres audio de Windows.



## 4.4 About (À propos)

Cette fenêtre donne l'information de version du programme du Vipfoner™ 270.



## 4.5 Exit

Sélectionnez cette option pour sortir de l'interface du programme.

## 5 Questions fréquentes

Q1 Skype est en marche, mais je n'arrive pas à répondre quand je décroche ou presse les touches de mon téléphone USB Vipfoner™ 270

R1. Assurez vous que Skype est correctement configuré pour pouvoir y accéder grâce à l'interface du programme. Consultez la section 2.3 du présent mode d'emploi (Installer le driver).

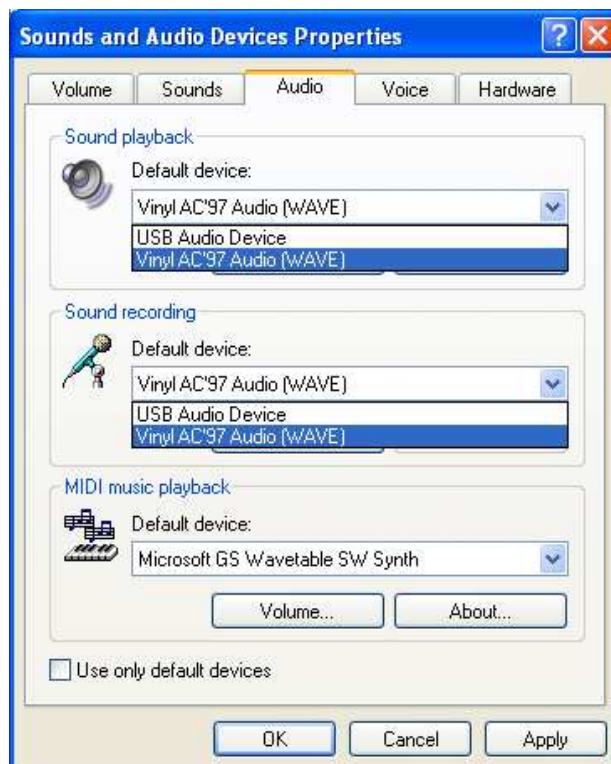
Q2. Quand j'utilise Skype, j'entends la voix de mon correspondant à travers les haut parleurs de mon PC mais pas à travers mon téléphone USB Vipfoner™ 270.

R2. Assurez vous que le programme est configuré pour utiliser le téléphone USB comme dispositif audio. Consultez les sections 3.4. (Ajuster le volume) et 2.4 (Paramètres audio et son) du présent mode d'emploi.

Pour les configurations de Skype, consultez la section 2.3 (Installer le Driver)

Q3. Après avoir utilisé Skype avec mon téléphone USB Vipfoner™ 270, je ne peux pas écouter de musique sur les haut parleurs de mon PC

A3. Allez au "Panneau de configuration → Paramètres Son et Multimedia", sélectionnez votre carte son comme dispositif de son par défaut comme dans l'image suivante:



## 6 Spécifications

|                               |                                      |
|-------------------------------|--------------------------------------|
| Interface                     | USB 1.1                              |
| Fréquence Audio               | 100 Hz à 15KHz                       |
| Signal / Distortion de Son    | 90 dB                                |
| Alimentation                  | DC 5V                                |
| Consommation de courant       | 90mA                                 |
| Consommation de puissance     | 0.45 Watt                            |
| Température de fonctionnement | 0°C to 40°C                          |
| Température de stockage       | -10°C to 60°C                        |
| Humidité d'operation          | < 90%                                |
| Humidité de stockage          | < 95%                                |
| Systèmes supportés            | Windows 2000 / XP                    |
| Interface du programme Skype  | Windows 2000 / XP                    |
| Dimensions                    | 185mm(W) x 60mm(D) x 60mm(H)         |
| Poids                         | 395g ( dispositif principal + cable) |

## Garantie

S'il a tout doute sur le fonctionnement de son produit, nous lui recommandons de surveiller dans la section questions les plus fréquentes et documentation additionnelle qui se trouve dans la fiche du produit

### **Période de Durée de la Garantie.**

Soyntec garantit que son produit ne présente pas de défauts matériels, conception ou main d'oeuvre au moment de son achat. Ce produit a une garantie de 36 mois.

### **Fonctionnement de la Garantie.**

- Peut être dirigé au lieu où il a acheté le produit, en présentant sa facture ou ticket d'achat. .
- Si le souhaite, peut aussi contacter directement à travers la boîte aux lettres de courrier électronique soporte@energysistem.com où ils lui indiqueront le processus à suivre

**Merci d'avoir choisi les produits Soyntec®.**

**Pour plus d'information sur notre entreprise, nos produits, les dernières mises à jour du présent mode d'emploi ou pour nous contacter, visitez notre page web:**

**[www.soyntec.com](http://www.soyntec.com)**